



A las 16,30 horas, entrada liberada: Festival Regional Coros de Profesores el sábado en el Teatro Municipal

Pág. 4

Próximo miércoles 10 de agosto: Esterilizarán a más de mil mascotas de manera gratuita en Panquehue

Pág. 4

Extiende vínculo a San Felipe: Alumnos de Escuela Mateo Cokjlat en nuevo 'Andina Más Cerca'

Pág. 5

Este domingo en Plaza de Armas: Municipio andino invita a múltiples actividades en el día del niño

Pág. 6

Carabineros en V. Alto Aconcagua: Sacan a tres peligrosos delincuentes de la calle

Pág. 12

Población Nueva Algarrobal: Detienen al 'Leny' por vender marihuana y pasta base cerca jardín infantil

Pág. 13

Atacó a carabinero con martillo: Perdió dos dientes pero se salvó de cárcel al ser declarada ilegal detención

Pág. 13

San Felipe paralizado con fiesta ciudadana 12 mil personas se volcaron al desfile en 276° aniversario

Gráficas de las fuerzas vivas de la ciudad que marcharon ayer por las principales calles celebrando un año más de existencia



Págs. 8-9-10



MAGISTRAL DESFILE.- Jardines infantiles; establecimientos educacionales municipales, particulares y subvencionados; uniones comunales; entidades sociales y organizaciones vivas de la comuna, marcharon ayer por las principales calles de nuestra ciudad, celebrando nuestro 276° aniversario.

Programado para el 10 de Agosto a las 21 horas: 'Cacerolazo' en San Felipe será la siguiente forma de protesta contra AFP

Pág. 3



Juan Luis Martínez

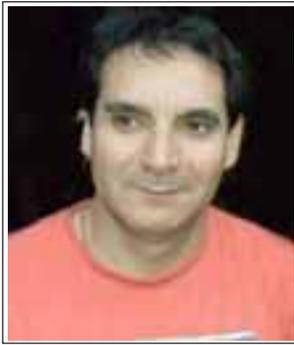
Tan vital como el viento, el aire o el canto de los pájaros, es la poesía de Juan Luis Martínez. Nacido en Valparaíso el año 1942 y fallecido en Villa Alemana en 1993. Este singular hombre de las letras, abandonó a los doce años de edad la educación formal, para, de esa manera imaginamos, dedicarse por completo a la poesía que lo aguardaba desde el otro lado de la ventana. Según las innumerables biografías que vuelan como hojas otoñales en internet y medios de papel, Juan Luis Martínez fue en esencia un poeta experimental. Y junto a Vicente Huidobro y Nicanor Parra conforman el triángulo perfecto de los poetas más originales de nuestro país, tanto es así que la obra de éstos comienza y termina en ellos. Dedujimos entonces, que sus versos atraviesan los agujeros negros del espacio, instalándolos en lugares predilectos de la literatura chilena. Bajo esa perspectiva, Juan Luis Martínez es un fantasma que deambula por los vientos de la buena literatura y su sombra (¿o luminosidad?) nos acompaña siempre.

La primera vez que leí a Juan Luis Martínez fue en la revista *La piedra de la locura*. El poeta y académico Jorge Polanco, bajo un lenguaje estético y elegante, nos revelaba los pasos de un poeta gigante. Pero aquel artículo (inolvidable hasta el día de hoy, más aún cuando tuve el privilegio de conocer a Polanco),

sería el inicio de un descubrimiento deslumbrante.

Pero vamos por partes, Juan Luis Martínez, publicó en vida solamente dos libros *La nueva novela* (1977) y al año siguiente puso en circulación *La poesía chilena*, una enigmática caja negra con los certificados de defunción de Neruda, Mistral, Huidobro y De Rokha. *La nueva novela* es considerada hoy una obra fundamental en la poesía chilena contemporánea e incluso calificada como un experimento en donde se mezclan citas literarias -tanto reales como imaginarias- las cuales construyen una especie de *collage* de múltiples versos, reflexiones filosóficas, poesía metafísica, matemática, física, lógica y satírica, de tal manera que el lector -cual extraviado astronauta en su cosmogonía poética- cae en sus trampas y juegos de la denominada *desaparición del autor*.

A tal extremo elevó su estandarte de la *desaparición del autor*, que recién el año 2003 (a diez años de su muerte) se publica el libro póstumo *Poemas del otro*. Pero en este libro existe una jugada tanto o más atrevida que sus obras anteriores. Primeramente, por que Juan Luis Martínez se tomó demasiado en serio el rol de la anonimidad (anonimato), tal es así que aparece un texto en la sección 'Poemas dispersos', titulado 'No sólo ser otro sino escribir la obra de otro'. Y efectivamente así lo



Por Marco López Aballay, Escritor.

hizo, según Scott Weintraub, un académico norteamericano que estudia desde hace más de seis años la obra de Martínez, el cual asevera que los primeros 17 textos de *Poemas del otro*, no pertenecen a Martínez: son de autoría de un poeta suizo-catalán llamado casualmente Juan Luis Martínez (sin acento en la i), quien publicó dichos poemas en un libro titulado *Le Silence et sa brisure*, en París el año 1976 (vale decir, 27 años antes que *Poemas del otro*). Pero dicho descubrimiento es considerado un juego honesto y sincero, dadas las circunstancias y principio poético existencial de Martínez: "Mi mayor interés es la disolución absoluta de la autoría, hacer una obra en la que no me pertenezca casi ninguna línea", dijo en una entrevista en 1991, dos años antes de su temprana muerte. Ante aquellas palabras adivinamos que su obra es infinitamente ingeniosa, y acaso en diez años más este fantasma de las letras nos sorprenda con otra jugada.

Holanda se convierte en un país sin perros abandonados en las calles

Interesante tema para que nuestros amigos los políticos, comiencen a copiar gestiones exitosas y rentables para sus comunidades, dado que los efectos positivos de estas medidas nos acercan cada vez más a ser mejores seres humanos, ya que estamos practicando la no violencia, la caridad y el respeto a la vida, adicional a esto, cuando las calles no están llenas de excrementos y orina de animales hacemos la ciudad más atractiva al turismo, que tanto bien le hace a los pueblos que sufren las crisis económicas de muchos de los *commodities* mundiales.

Hoy en día, que estamos atravesando otra crisis económica de características globales, deberíamos aprender de los países exitosos de cómo se puede convivir con el medioambiente y generar mejor calidad de vida para todos los seres vivos que comparten nuestra querida única y contaminada (por los seres humanos) nave espacial que se llama planeta tierra. Es por todo esto que aprovecho de felicitar al gobierno holandés por dar el ejemplo en cómo mejorar la calidad de vida de todos inclusive la de los animales y no seguir con las malas prácticas del mal-

trato animal.

La fórmula utilizada abarca los siguientes frente de acción, **primero:** La concientización de los seres humanos, en el sentido de que el maltrato animal es un delito de iguales proporciones como el maltrato a las personas y esto se logra generando las campañas correspondientes en todas las instancias de participación de la sociedad, desde el gobierno hasta la última de las organizaciones sociales dentro de las comunidades. **Segundo:** Leyes y multas que refuercen la condición del maltrato animal como un delito muy serio y el cual se castiga con mucho énfasis por parte del Estado, por ejemplo, establecer penas de presidio y multas pecuniarias para los que cometan este delito.

Tercero: Campañas de castación masivas, gratuitas e ineludibles, lo cual se convierta en política obligatoria para todas las municipalidades y así poder alcanzar un control sobre los nacimientos de animales y evitar los abandonos por parte de aquellos no sean capaces de responsabilizarse del cruce de sus mascotas o simplemente por no poder hacer cargo de la camada completa que paren nuestros animales y **cuarta:** impuestos altos a la compra de animales de raza de-



Por: Jorge Rubio Olivares, Abogado.

bemos controlar ese comercio discriminado que pesa sobre ellos y permitir que los sin *pedigree* definido también entren en las casas y no sean abandonados.

La invitación es clara para los políticos que están ávidos de acciones que generen afectividad con los electores, acá tienen una medida efectiva y cargada de valores humanos donde se refleja la voluntad de ser mejores seres humanos y se asume de manera efectiva un problema que nos involucra a todos los ciudadanos del país y así algunos políticos dejan de andar, creando cuentas para poder brillar mientras descargan sus carencias con otros políticos y caen en un discurso que nos tiene agotados, necesitamos acciones positivas y que solucionen los problemas.

Estamos de fiesta

Mi ciudad está de fiesta. Mi ciudad. Esa que me vio nacer. La misma que acoge a la Escuela John Kennedy en mi querida Población Pedro Aguirre Cerda y donde yo cursé mis primeros años de educación.

El San Felipe que tanto amo, cumple 276 años desde que fue fundado por José Antonio Manso de Velasco. Ese San Felipe donde nos desesperamos por el intenso calor del verano y nos congelamos de frío en invierno, pero que cuando nos alejamos de él, como me pasó cuando debí partir a Antofagasta para estudiar, le extrañamos.

Los nacidos en esta tierra bendita, sabemos cómo influye esta ciudad en nuestra mirada de la vida. Los adoptados por esta ciudad capital también están conscientes de ello, pues podría asegurarse, que no fue una obligación la de quedarse.

Es ese conocimiento y sobre todo ese amor por mi ciudad el que me ha impulsado a asumir desafíos para contribuir a su desarrollo. Cuando en el Gobierno del entonces presidente Sebastián Piñera, me pidieron que liderara la Fundación Prodema, a pesar del temor por la enorme responsabilidad, creo que demostré el compromiso que tenía con mi comuna y con mi provincia.

Luego, en el rol de gobernadora provincial, quise imprimir el sello que me caracteriza y que todos

conocen. Dedicación, cariño, esfuerzo y responsabilidad. Pero ante todo, el del enorme amor que siento por mi ciudad. Por este valle que nos ha acogido y acunado entre los cerros por los que ascendimos de niños y con la cordillera que nos protege.

No pretendo presumir. Sin embargo este anhelo de convertirme en candidata a concejal de San Felipe, es el resultado de un proceso donde he ido creciendo y demostrando a todos, no tan solo que las mujeres somos capaces, pues eso está demostrado y 'requete contra' demostrado, sino también que son muchos los ciudadanos que a 'punta de ñeque', de entrega desinteresada, de afán por aportar y no de viajar o figurar en la portada del diario, podemos ser un aporte real a esta ciudad.

Nuestra ciudad ha crecido y los desafíos que enfrenta hoy son por tanto mayores. Quienes aspiramos a convertirnos en concejales, tenemos entonces un rol que asumir, un rol que se relaciona con el aporte a la buena gestión municipal, lo que significa estar atentos a lo que acontece, a las decisiones que se toman, a la fiscalización y la aclaración.

Esa labor debe ser realizada empatizando no con las autoridades, ni actuando en bloque con principio destructor, sino que empatizando con la comunidad y actuando en



Por Patricia Boffa,

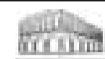
la búsqueda del bien común y no de la satisfacción de intereses particulares. Ello, porque en definitiva lo que nos debe mover es el afán por aportar al engrandecimiento de nuestra comuna y su gente.

Al cumplir 276 años mi querida ciudad, como estudiante de Trabajo Social y también como candidata a concejal, deseo saludar a las vecinas y vecinos, que día a día se esfuerzan por hacer de este San Felipe una ciudad para vivir, una ciudad amigable; saludar a quienes le dan el valor agregado a nuestra comuna desde todos los ámbitos, a los hijos ilustres como Jorge Cruz Lolas que el lunes fue distinguido junto a un puñado de ciudadanos destacados; pero también a quienes anónimamente hacen de este, un lugar que nos enorgullece y donde a pesar de las vicisitudes, sabemos que somos más fuertes y más felices.

LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"

INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
05/08/2016	27.082,76	05/08/2016	26.158,48
04/08/2016	27.079,60	04/08/2016	26.155,11
03/08/2016	27.076,44	03/08/2016	26.151,75
02/08/2016	27.073,28	02/08/2016	26.148,38
01/08/2016	27.070,12	01/08/2016	26.145,01
31/07/2016	27.066,96	31/07/2016	26.141,65
30/07/2016	27.063,80	30/07/2016	26.138,28
UTM	Agosto-2016	45.907,00	

 EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fonos: 2 34 31 70 - 2 34 31 71 • San Felipe
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos
Asesores Legales : Díaz, Vergara & Asociados

FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929

Programado para el 10 de Agosto a las 21 horas: 'Cacerolazo' en San Felipe será la siguiente forma de protesta contra las AFP

"No queremos aportar con 'un granito de arena', queremos poner una roca en este movimiento social", de esta manera el consejero regional Mario Sottolichio, anunció la realización en la comuna de San Felipe de dos nuevas manifestaciones populares en contra del actual sistema de pensiones y el funcionamiento de las

AFP: en primera instancia, un cacerolazo a realizarse el 10 de agosto a las 21 horas, y además, la realización de una nueva marcha el 21 de este mes a las 11 de la mañana.

De acuerdo a lo manifestado por Sottolichio, respecto del cacerolazo "pretendemos que se escuche en todos los rincones de San Felipe"

Core Mario Sottolichio, llamó a participar de esta manifestación y de la segunda marcha contra el actual sistema de pensiones, la cual se desarrollará el próximo 21 de agosto a las 11 de la mañana.

y que la próxima marcha duplique la cantidad de participantes de la primera experiencia, con el objetivo de ir aumentando la presión en

contra de los responsables de la política social, y para que ellos se tomen en serio esta situación.

"Esperamos que se tomen en serio este problema y comiencen a buscar de forma definitiva una solución y se consiga una respuesta positiva no sólo para quienes han jubilado, sino que también a todo el mundo que hoy está haciendo los ahorros que corresponden y que ya pueden calcular que van a recibir pensiones de pobreza", en-



Mario Sottolichio, consejero regional de Valparaíso.

fatizó

Respecto de la convocatoria que tuvo la primera manifestación realizada el pasado 24 de julio, Sottolichio destacó la forma en que los sanfelipeños adhirieron al llamado nacional y contó

que "tuvimos un número importante para nuestra ciudad, un día domingo, con un público mixto; había gente de edad, pensionados, pero también muchos adultos, jóvenes y la familia en general", valoró.

PROGELEC



CAMIÓN GRÚA CAMA



**PARA TRANSPORTE DE VEHICULO
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉCTRICO
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo**

- Postación
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Montaje Industrial
- Letreros propaganda y otros
- 2-7 toneladas
- Podas
- Traslado de maquinaria
- Contenedores

Certificado por



LLAMAR FONOS: 514471 - 512759

FREIRE 227 - SAN FELIPE



EL TIEMPO						Fuente: Dirección Meteorológica de Chile
Fecha	Temperatura:	Mañana	Mañana	Tarde	Noche	
Jueves 4	Mín. 3°C Máx. 18°C	Despejado variando a nublado	Nublado variando a nubosidad parcial	Nubosidad parcial variando a despejado	Despejado variando a nubosidad parcial	
viernes 5	Mín. 3°C Máx. 18°C	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado	
sábado 6	Mín. 3°C Máx. 19°C	Despejado	Despejado	Despejado	Despejado	



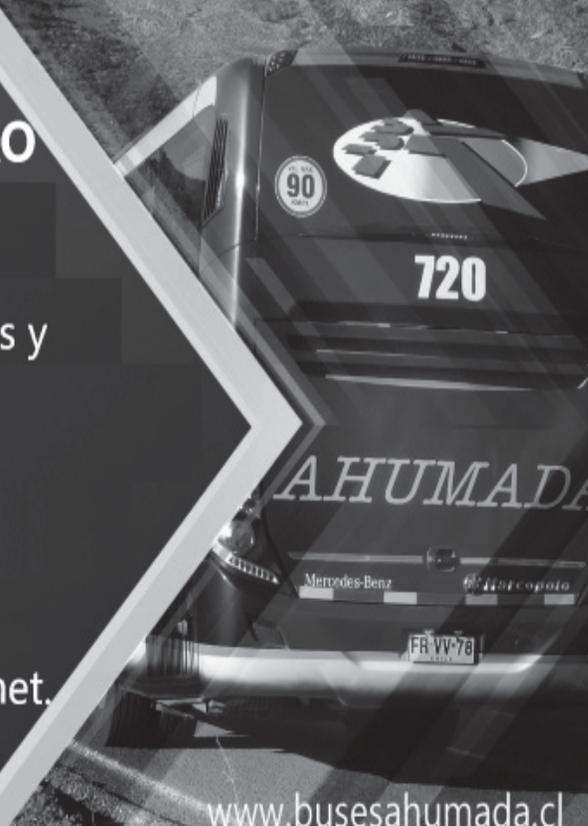
CERTIFICACION ISO 9001:2008

63 AÑOS UNIENDO EL VALLE DE ACONCAGUA CON LA CAPITAL

OBTÉN TU TARJETA PASAJERO FRECUENTE Y ESTUDIANTE

Acércate a nuestras Oficinas y presenta:

- Certificado de Trabajo o Estudios.
- Fotocopia de Cédula de Identidad.
- 2 Fotografías tamaño carnet.



720

AHUMADA

Mercedes-Benz

www.busesahumada.cl

A las 16,30 horas, con entrada liberada:

El sábado Festival Regional de Coros de Profesores en el Teatro Municipal

Este sábado a partir de las 16,30 horas se estará desarrollando El **Festival Regional de Coros de Profesores**, evento que se realizará en el Teatro Municipal de nuestra ciudad.

Así lo informó Gloria Padilla, integrante y Encargada de Comunicaciones del Coro de Profesores de San Felipe, institución que está formulando la invitación a los sanfelipeños participar de esta actividad musical.

El Coro de Profesores de San Felipe, único coro de docentes de la Quinta Región, se presentará junto a otras cuatro agrupaciones pertenecientes a la Región Metropolitana, como son el Coro de Profesores de **El Bosque**; Coro de Profesores

Enrique Pifaut de San Bernardo; Coro de Profesores **Mineduc** y Coro de Profesores **Demus** (Universidad Metropolitana), todas agrupaciones corales pertenecientes a la Sociedad de Coros de Profesores de Chile (**Socoproch**).

Este encuentro coral es una instancia cultural que cuenta con el apoyo de la Municipalidad de San Felipe y su objetivo es promover en la ciudadanía el amor por el arte musical, señaló Gloria Padilla, invitando a todos los amantes de la música coral a compartir un momento grato junto a los profesores de la Región Metropolitana y Quinta Región: «San Felipe cada vez vibra más fuerte con la música coral, por

eso invitamos a todos los padres con sus hijos, para que éstos se motiven también a buscar un espacio en sus colegios donde cantar, aprender música y practicar el canto coral como actividad artística que los desarrollará mejores estudiantes, mejores personas y para integrarse a la sociedad con una hermosa vida espiritual de amor a las artes musicales».

Finalmente, Padilla informó que en esta ocasión participará como Coro Invitado, el Grupo **Camerata Aconcagua** y el **Ballet Folclórico**, ambos de San Felipe, destacando que la entrada es liberada por lo que se recomienda y agradece puntualidad para este gran Concierto Coral.



El actual Coro de Profesores de San Felipe.

El miércoles 10 de agosto, a las 11:00 horas:

Esterilizarán a más de mil mascotas de manera gratuita en Panquehue

PANQUEHUE.- Un total de mil mascotas, serán esterilizadas por parte de la municipalidad de Panquehue, gracias a un proyecto adjudicado ante la Subse-

cretaría de Desarrollo Regional (Subdere).

De acuerdo a lo informado por el jefe de la Secplac, Sebastián Brito, en este momento se está en la eta-

pa de licitación, para la asignación de la empresa que se adjudicará el proyecto de esterilizaciones de mascotas.

La propuesta considera, operar tanto a perros como gatos de manera gratuita, de vecinos residentes en la comuna de Panquehue.

Para dar curso a este proceso, el miércoles 10 de agosto, a las 11:00 horas, se hará el lanzamiento oficial de este programa, en el frontis de la municipalidad de Panquehue, oportunidad donde se informará a los dirigentes vecinales, del procedimiento de inscripción en cada uno de los sectores.

“Estamos afinando los

detalles de este programa de esterilización de mascotas, para ello hemos preparando una reunión de carácter informativa con los dirigentes vecinales y así se pueda transmitir toda la información sobre las inscripciones.”

Agregó Sebastián Brito, que si bien el programa de esterilizaciones de mascotas de Panquehue es gratuito, será de entero beneficio de los vecinos, para lo cual deberán acreditar residencia en la comuna.

Los sectores donde se aplicará esta esterilización de mascotas serán Escorial, Palomar, Panquehue Centro, Viña Errázuriz, La Pirca, San Roque-El Mirador y Lo Campo.

Municipalidad se adjudicó proyecto postulado a la Subdere, cuyo lanzamiento oficial se hará el miércoles 10 de agosto a las 11:00 horas en el frontis de la corporación.

En tanto, el alcalde de Panquehue, Luis Pradenas, explicó que el proyecto considera la operación de mil mascotas, para lo cual se espera que los vecinos interesados se inscriban y accedan a este beneficio.

“Estamos muy felices con haber logrado este proyecto en la Subdere, pues de esta forma vamos a responder a una inquietud que se me había hecho por parte de los vecinos de Panquehue, lo importante es que cada sector de la comuna intere-

sado en acceder a este beneficio, se inscriban y acudan en el día del mencionado operativo”.

CONVENIOS CON PARTICULARES

Almuerzos /
colación
Buffetes

EVENTOS

997924526

984795518



Serán aproximadamente mil mascotas las esterilizadas con veterinarios de manera gratuita en Panquehue.

Dé solidez a su marca

Radio
Carnaval

radio
CONTEMPORANEA

CARLOS CONDELL
731 SAN FELIPE

TELÉFONO / FAX:

34-2514238

WWW.RADIOCARNAVALCL

Hágase socio de marcas sólidas

Primera vez desde su inicio extiende su vinculación hacia San Felipe: Un grupo de 20 alumnos de la Escuela Mateo Cokjlat participó de un nuevo 'Andina Más Cerca'

La escuela Mateo Cokjlat se ubica en un sector rural de Tierras Blancas, entre Los Andes y San Felipe. Una escuela municipal donde asisten alumnos y alumnas de los sectores aledaños de Tres Esquinas, Curimón y San Felipe. Hace 56 años cumple una labor social importantísima para la educación rural en el Valle de Aconcagua.

Un grupo de 20 alumnos de este establecimiento, pertenecientes a séptimo y octavo básico, fueron los protagonistas del programa

Andina Más Cerca impulsado por Codelco. Gracias a esta invitación, los alumnos conocieron las operaciones de la empresa minera estatal en la cuenca del río Blanco.

“Les llamaba la atención saber qué es Codelco, y el proceso de la gran minería. Las expectativas también dicen relación con su futuro laboral. Se trata de una escuela con pocos recursos y donde asisten alumnos bien humildes, sin embargo eso no tiene que restringir sus metas, por eso la idea no es

Catalina Toro y sus compañeros del séptimo y octavo básico de la escuela Mateo Cokjlat, estuvieron presentes en un nuevo Andina Más Cerca, que por primera vez desde su inicio extiende su vinculación hacia San Felipe.

limitarlos y mostrar oportunidades”, subrayó la educadora Noelia Contreras, profesora a cargo de la delegación.

LAS MUJERES EN LA MINERÍA

Catalina Toro, presidenta del séptimo básico, terminó el recorrido por el edificio institucional de Andina conociendo los usos del cobre, el proceso extractivo de la gran minería, las particularidades de la geología y la tecnología aplicada a los procesos mineros. *“Me llamó la atención que las mujeres tengan la misma posibilidad que los hombres y que les abran las puertas”.* Millaray Lazcano, presidenta del octavo, destacó inclu-

so que las mujeres puedan hacer tareas como la conducción de camiones de alto tonelaje.



Alumnos de séptimo y octavo básico de la escuela Mateo Cokjlat, estuvieron presentes en un nuevo Andina Más Cerca, que por primera vez desde su inicio extiende su vinculación hacia San Felipe.

DECRETO ALCALDICIO Nº 5376 DEL 03/08/2016

AUTORIZASE A LA EMPRESA CONTRATISTA JORGE TAPIA SOTO, PARA SUSPENDER EL TRÁNSITO VEHICULAR, MEDIA CALZADA, PARA REALIZAR TRABAJOS DE CONEXIÓN DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO, EN CALLE PORTUS, ENTRE AV. CHACABUCO Y CALLE ARTEMÓN CIFUENTES, DESDE EL 02 AL 10 DE AGOSTO DEL 2016.

**PATRICIO FREIRE CANTO
ALCALDE**

Carabineros de Putaendo:

Realizan controles preventivos para evitar accidentes de tránsito

PUTAENDO.- Como una manera de reforzar su labor preventiva en carreteras y caminos, Carabineros de Putaendo ha aumentado su presencia en ruta a través de controles preventivos a vehículos, a fin de evitar accidentes de tránsito.

Durante estos días,

Las fiscalizaciones se están desarrollando en distintas carreteras y rutas de Putaendo.

personal policial se ha instalado en diferentes carreteras y rutas de Putaendo para verificar que distintos tipos de vehículos, incluyendo transporte escolar y transporte de traba-

jadores agrícolas, cumplan con su documentación al día, circulen a la velocidad reglamentaria y cumplan con los estándares de seguridad exigidos.

CARNES DE PRIMERA PARA SU FAMILIA

LO MEJOR PARA SU MESA

CARNES KAR

PARA CARNES...KAR !!

Por un invierno sin complicaciones

Reconozcamos los síntomas de enfermedades graves en niños y niñas menores de un año.

Si te cuidas tú, también me cuido yo.

1. Fiebre alta (más de 38°C) o persistente (más de 3 días).

2. Tos persistente (más de 10 días).

3. Erupción o sarpullido.

4. Si no quiere comer, beber o jugar.

Acude al consultorio más cercano o al SAPHU de tu sector. Cualquier duda, te orientamos en:

600-360-7777 minsal.cl

TODOS POR CHILE

Este domingo en Plaza de Armas:

Municipio andino invita a múltiples actividades en día del niño

LOS ANDES.- Juegos inflables, concursos, pinta caritas y otras sorpresas son parte de la programación que el Municipio tiene contemplada para este fin de semana: “convocamos a las familias que vengan, habrán juegos infantiles gratuitos, show especialmente dirigidos a ellos y presentación de los Bafo-clitos”, detalló la directora de Desarrollo Comunitario (Dideco), María Cecilia Prado.

Además, el programa involucra diferentes servicios: Senda Previene, Corporación de Deportes, Quiero Mi Barrio, la Oficina de Protección de Derechos (OPD) y Promoción de la Salud (Promos). Todos ellos se han incorporado, con el fin de brindar instancias recreativas, pero también de reflexión y promoción de de-

Un completo programa ha preparado la Municipalidad de Los Andes para celebrar a los más pequeños de la familia. Todo comienza este domingo 7 a las 10:30 horas en la Plaza de Armas, con actividades recreativas para todos los niños.

rechos. “La idea es estar todo el mes con estas actividades e instalar una cultura de cuidado de nuestros niños y niñas”, agregó la Dideco.

La OPD estará este domingo en la Plaza de Armas, con un stand de promoción y regalos, mientras continúa llevando a cabo jornadas de diálogo con jóvenes, cuya finalidad es promover el derecho a la participación y un ejercicio de ciudadanía responsable. Cuenta cuentos en jardines infantiles y capacitaciones a profesionales de la infan-

cia y de las comunicaciones también son parte de la programación preparada para agosto.

“Estamos en el Colegio Edén del Niño realizando un taller de ‘Princesas y más’, como lo hicimos anteriormente con el Centro de la Mujer. Tenemos una jornada con jóvenes para seguir promoviendo el derecho a la participación, y Cuenta Cuentos en distintos jardines de la comuna, como Fosforitos, Mi Mundo de Colores y Rayito de Luz”, detalló la encargada de OPD, Macarena Díaz.



LOS BAJITOS FELICES.- Juegos inflables, concursos, pinta caritas y otras sorpresas son parte de la programación que el Municipio tiene contemplada para este fin de semana en la Plaza de Armas andina.

En dependencias del centro comunitario municipal ‘Pan y Ternura’ sector sur poniente de Los Andes donde se lleva a cabo el pro-

grama Previene de Senda, se realizará cine, talleres de horticultura, actividades deportivas, así como una visita al Museo del Juguete:

“los niños van a tener la posibilidad de conocer juguetes de otras épocas y culturas”, explicó el coordinador Andrés García.

Prodesal de Indap:

Entregan insumos veterinarios a vecinos de Llay Llay

Prodesal del Instituto de Desarrollo Agropecuario, que funciona en convenio con la Municipalidad de Llay Llay entregó insumos de uso veterinario para los planteles de ganado de los usuarios del Programa de

Desarrollo Local.

“En esta oportunidad estamos haciendo entrega de los productos que se adquirieron para los productores, con el bono de capital de trabajo” señaló, Guillermo Vásquez coordina-

dor de Prodesal.

Conjuntamente con la entrega de los medicamentos, hubo una charla dictada por el médico veterinario y facultativo de la Universidad de Chile, Juan Lazo Quezada, quien entregó indicaciones sobre el uso de los productos, “de tal manera de hacer y mantener un programa responsable: respetando periodos de resguardo, dosificaciones, condiciones de los animales” detalló el coordinador.

Los productores Víctor López y Felipe Morales coinciden que la aplicación de los productos mejora la producción “los cabritos ganan más kilaje, sin te-



Prodesal entregó insumos de uso veterinario para los planteles de ganado de los usuarios del Programa de Desarrollo Local.

ner piojos, sarna que les afecten el cuerpo. Se venden a mejor precio” dijo Morales. Un tema en que coincide López, quien tiene ganado bovino y caballar.

Marianela Quevedo



Charla dictada por el médico veterinario y facultativo de la Universidad de Chile, Juan Lazo Quezada, quien entregó indicaciones sobre el uso de los productos.

SERVEL



Elecciones Municipales 2016
REVISAR TUS DATOS ELECTORALES EN WWW.SERVEL.CL

Si sacaste cédula de identidad o pasaporte en el Registro Civil desde 2014 en adelante, revisa tus datos electorales en www.servel.cl. Si tu domicilio electoral fue modificado sin que lo hayas pedido, puedes solicitar volver al domicilio anterior.

Hasta el 10 de agosto puedes completar el formulario disponible en www.servel.cl, junto a la copia o imagen de tu cédula de identidad. Además, en el mismo periodo, puedes ir a nuestras Direcciones Regionales o a ChileAtiende. Tu solicitud será considerada en la elaboración del Padrón Electoral de las Elecciones Municipales 2016.

Llámanos al 800 586 400 o encuentra nos en Facebook y Twitter.
Gentileza Diario El Trabajo

SERVEL 2016
Elecciones Municipales

AYUDA

ENCUENTRE VERDAD

PARASICOLOGA-TAROTISTA SRA. YAMIRA

Oriente su vida hacia el futuro, salga de la duda que lo atormenta, no confundirla con similares, más de 30 años atendiendo al público de Aconcagua

Unión de pareja no importa la razón ni la distancia, soluciono todo tipo de problemas por muy difícil que sea

100% garantizado en presencia de cliente
Se paga después del resultado
Valor consulta tarot \$ 3.000 Se hacen consultas especiales

RESERVE SU HORA 034-2915610 - 98018750

SALGA DE LAS DUDAS QUE LA ATORMENTAN

ATIENDE EN SU PROPIA CASA

AVDA. MIRAFLORES 1266
A PASOS DE AV. YUNGAY - SAN FELIPE

Inversión total en esta oportunidad fue de 21 millones 547 mil 6 pesos: Adjudican productos y equipo agrícola para usuarios de Prodesal de Panquehue

PANQUEHUE.- Un total de 10 proyectos, que permitirán la adquisición de productos como equipamiento agrícola, se adjudicaron usuarios de Prodesal de la comuna de Panquehue, tras su postulación a la línea de financiamiento de Indap, denominado Inver-

sión de Fomento Productivo (IFP), cuya inversión total en esta oportunidad fue de 21 millones 547 mil 6 pesos.

Luis Salgado, médico veterinario y encargado del programa Prodesal, explicó que los usuarios postulados a este financiamiento, fue-

Luis Salgado, médico veterinario coordinador del programa en Panquehue, explicó tras la postulación a la plataforma IFP, se adjudicaron proyectos con una inversión total de 21 millones.

ron aquellos que cumplieron con el perfil requerido, para lo cual tras su postulación, debieron acreditar con una determinada cantidad de recursos, el costo del proyecto.

Entre los proyectos seleccionados y adjudicados están la construcción de dos bodega con radier de 16 M²; una trituradora de rastros; una desbrozadora; un podador en altura; un arado reversible de 3 discos; un pulverizador de carretilla; una motocultivador 9 Hp; 567 plantas de paltos y un tractor, este último postulado por tres usuarios de Prodesal, a través del programa de asociatividad para sus propios

emprendimientos.

“Estos proyectos Inversión de Fomento Productivo (IFP), vienen a satisfacer una demanda de los usuarios, que tiene que ver directamente con la adquisición de insumos agrícolas para la temporada, tales como herramientas y productos agrícolas, o sea, todo lo necesario para que los agricultores puedan trabajar durante la respectiva temporada. Ahora debo destacar que nosotros estamos impulsando una iniciativa no menor y que tiene que ver con la posibilidad de asociarse y lograr grandes proyectos de mayor inversión, tal es el caso de la compra de un tractor,



Luis Salgado, médico veterinario coordinador del programa en Panquehue.

que fue postulado por tres usuarios de nuestro Prodesal. Esta adquisición es de suma utilidad, pues les permitirá el desarrollo de sus actividades del campo de una manera mucho más efectiva”.

Agregó Luis Salgado que el perfil de los agricultores beneficiados con estos proyectos, corresponden aquellos usuarios de Prodesal y que estén dentro de lo requerido por Indap.

Prodesal es un convenio suscrito entre la municipa-

lidad de Panquehue e Indap, el cual está orientado a brindar apoyo a la agricultura familiar campesina.

El programa se desarrolla en la comuna desde el año 2011, beneficiando en la actualidad a 67 personas con asesoría técnica especializada en el área agropecuaria, sumado al aporte de fomento productivo realizado por Indap a través de concursos y el apoyo económico, realizado por el municipio orientado a capacitar a los agricultores.

Restaurant "El Rincón Criollo"

ALMUERZOS DIARIOS

* TODOS LOS LUNES

- Chupe de Guatitas
- Chupe de Mariscos

* PARRILLADAS



* EXTRAS

- Lomo
- Merluza
- Reineta
- Pollo
- Lomo Pobre

PLATO RINCÓN: Chuleta, Vacuno, Chunchules, Pollo, Prieta, Papas Cocidas

PRAT N° 10 - SAN FELIPE
Celular: 9-89784337



Nuestro centro las personas,
en IST cuidamos tu vida

Juntos construimos una mejor calidad de vida y ambientes laborales más seguros.

www.ist.cl

ist
especialistas en prevención

Más de 12.000 personas en gala de nuestro 276° aniversario:

Magistral desfile sacudió nuestra ciudad ayer frente a la Plaza de Armas

Jardines infantiles; establecimientos educacionales municipales, particulares y subvencionados; uniones comunales; entidades sociales y organizaciones vivas de la comuna, marcharon ayer por las principales calles de nuestra ciudad, celebrando nuestro 276° aniversario.

Ayer miércoles se cumplieron 276 años desde que José Antonio Manso de Velasco y Samaniego, fundara la Villa del Corregimiento del Aconcagua San Felipe El Real, lugar que en una car-

ta enviada al Rey de España Felipe II, describiría como "un lugar compuesto por pequeños valles, abundante cosecha y ganado; con dispersos poblados de mucho gentío, se esmeran



CONCEJO MUNICIPAL.- Aquí tenemos al Concejo Municipal de San Felipe, equipo de autoridades que también ayer desfilaron en celebración a nuestro 276° aniversario.

por llevar una vida apacible (...) son trabajadores y se esfuerzan para que cada día la tierra de mayores y

mejores frutos". Como es costumbre, el

nuevo año de vida de la Tres Veces Heroica Ciudad, se



FIEL LECTOR.- Este sanfelipeño, fiel a Diario El Trabajo, logró llamar la atención de nuestras cámaras, pues nuestros lectores son nuestra razón de hacer periodismo desde 1929.



¿SIEMPRE LISTOS?- Así estaban estos pequeños Scouts sanfelipeños, alegres y con ganas de gritar sus consignas del grupo.



NUESTRA PANCHITA.- La deportista infantil 'Panchita' Zúñiga no podía faltar en este desfile, ella lo hizo a nombre de los Aconcagua Runners.



SERÁ FOTÓGRAFO.- El pequeño Joaquín Vega Zamora, cuando vio las cámaras de Diario El Trabajo, quería salirse de su fila para tenerlas en sus manos.

**AHORRA EN TENERLO
NO EN DISFRUTARLO
SALE DEL CAMINO**

SIGLO XXI

Una Empresa Valenzuela & Delarze

MONTERO SPORT G2

Los Andes / Av. Argentina 1130 San Felipe / Santo Domingo 195
Teléfonos: (34) 2423 184 - 2469 511 Teléfonos: (34) 2510 865- 2511 237
www.xxi.cl

MITSUBISHI MOTORS

Promoción válida por compras realizadas hasta el 31 de Agosto 2016 o hasta agotar stock de 3 unidades. Bono de \$1.800.000 corresponde a versiones: 4x2 MT y AT con Santander Consumer Finance. Monto mínimo de financiamiento \$6.000.000, producto Línea Normal y plazo mínimo 24 meses. Precios, cuotas, CAE y CTC varían según versión y plazo de financiamiento, consulte con ejecutivo de crédito en punto de venta. Ej. versión 4x2 MT con 30% de pie a 36 meses CAE de 28,1% y CTC \$16.902.468; versión 4x2 AT con 30% de pie a 36 meses CAE de 28,1% y CTC \$17.931.240; incluyen gastos operaciones y seguro de desgravamen. Crédito sujeto a aprobación, previa evaluación de antecedentes comerciales, por Santander Consumer Chile Finance. Fotografías y equipamiento corresponden a MT 4x4

conmemoró con un impecable desfile, protagonizado por un centenar de delegaciones de diversas instituciones educacionales y or-

ganizaciones sociales y comunitarias, quienes durante más de tres horas pasaron saludando a las autoridades encabezadas por el

alcalde de San Felipe Patrio Freire Canto y su concejo municipal.

«SAN FELIPE DESPERTÓ»

Fueron alrededor de 15.000 personas las que llegaron a deleitarse con la tradicional ceremonia y que escucharon el emotivo discurso en el cual, el edil sanfelipeño valoró la posibilidad de poder liderar un proyecto de desarrollo para la ciudad que lo vio nacer.

«Creo que ustedes y yo coincidimos plenamente con el fundador de esta ciudad. San Felipe está poblado por gente trabajadora y esforzada, respetuosas y honestas, que cada día dan lo mejor de sí para el crecimiento de esta amada ciudad. San Felipe despertó, cuando ustedes y yo nos interpusimos para evitar que nuestra plaza de armas quedara convertida en un estacionamiento; San Felipe despertó, cuando como comuna decidimos tomar las riendas de nuestra comuna para convertirla en algo mejor que una bella ciudad, es nuestro hogar», apuntaba Freire en su locución, agregando que «generaciones tras generaciones han dado prueba de ello, nuestros abuelos y los abuelos de éstos, han aportado con su sacrificio para hacer de San Felipe la hermosa ciudad que es», decretó.

Al mismo tiempo, Freire recordó su primer discurso como primera autoridad comunal, en cual se comprometió para trabajar y luchar en pos del cumplimiento de los sueños de los sanfelipeños, promesa que –según dijo– se mantiene en pie y se ha ido concretando



MUCHAS GRACIAS.- Los chicos de la Escuela Industrial, por iniciativa propia, decidieron ofrecer un desfile en honor a Diario El Trabajo frente al edificio de nuestro medio.



NUESTROS HUASOS.- Los más respetados huasos de nuestra provincia se hicieron presente para esta fecha tan especial.



SAN FELIPE EN FRENESÍ.- Así de vibrante se vivió este colosal desfile cívico en el corazón de nuestra ciudad.



CAUTIVANTES.- La cueca fue el baile oficial de la jornada, bellas bailarinas y apuestos jóvenes engalanaron con su talento la gala de aniversario.



LOCURA JUVENIL.- Los jóvenes estudiantes del Colegio Portaliano también alegraron este desfile.

poco a poco pues «todos hemos palpado el crecimiento y desarrollo de nuestra ciudad en estos últimos años, cada día que ha pasado nuestro municipio ha trabajado para mejorar

la calidad de vida de nuestros vecinos y vecinas, lo hemos hecho con cariño y apego porque aquí viven nuestras familias, amigos y seres queridos», sentenció el edil.

Las cámaras de **Diario El Trabajo** tomaron registro de cada detalle de tan espectacular desfile cívico. Aquí les compartimos algunas fotos de la actividad. **Roberto González Short**



DESEQUILIBRANTE PAREJA.- Belleza, talento y juventud fueron derrochados por esta pareja de artistas sanfelipeños.



EL GRAN CHAPIRÓN.- Abelardo 'Chapirón' Muñoz, una de las leyendas vivientes del fútbol aconcaiguino, desfiló ayer en el segmento de exjugadores de nuestra provincia.

Hubo de todo en el desfile que ayer paralizó nuestra ciudad

Como las páginas centrales de la presente edición conmemorativa al 276º aniversario de nuestra ciudad, no fueron sufi-

cientes para que nuestros lectores puedan disfrutar de las gráficas del desfile, aquí les compartimos esta colección de fotos especia-

les, en las que se registran detalles propios y ajenos al desfile.

Fotos Roberto González Short

SIGUEN AVANZANDO.- El grupo Avanzar con Alegría, en donde participan personas con alguna discapacidad, fue uno de los más aplaudidos durante el desfile.



LA GRAN SORPRESA.- Ellos son Mirta Iturra y Alma chilena, artistas que sorprendieron a todos con su exquisita presentación.



CAUTIVÓ AL PÚBLICO.- Esta preciosa niña cautivó a los presentes, pues nunca dejó de sonreír mientras duró su presentación.



TODOS APLAUDEN.- El público aplaudió a más no poder, pocas veces hemos visto un desfile de aniversario como el de ayer miércoles.



INSEPARABLES.- Estos pequeñitos de la escuela de lenguaje 'Cajita de Música', no se soltaron de sus manos nunca, están bien entrenados para poder salir a lugares concurridos.



NO LO DISFRUTÓ.- Nuestras cámaras también registraron el desconuelo de este pequeñito, quien lloraba amargamente, quizás por algunos instantes se le perdió a sus papás. Lo cierto del caso es que no disfrutó el desfile.



DAMAS DE AMARILLO.- Ellas son parte de Damas de Amarillo, agrupación de bien social que este año desfiló frente a las autoridades y público presente.



SIEMPRE 'EL BICHO'.- Siempre en silencio, discreto pero muy en alerta, así pillamos ayer al cotizado camarógrafo de VTV, Javier Rebolledo, cuando grababa cada detalle del desfile.



CUANDO MÁS LO NECESITABA.- A este valiente bombero se le ahogó la pistola que debía disparar una potente detonación de agua, al final sólo este chorrillo le salió.

Llevándose doscientos mil pesos, para la ejecución de sus proyectos:

Jefas de hogar recibieron fondo concursable otorgado por el Municipio

CATEMU.- Luego de asistir a una capacitación y posteriormente postular sus proyectos, los mejores 20 fueron seleccionados, llevándose doscientos mil pesos para la ejecución de sus proyectos.

Desde 2011 que la Municipalidad de Catemu determinó apoyar a las mujeres cateminas a través de este aporte, que tiene por objeto otorgar recursos que permitan el desarrollo de sus sueños y así logren mejorar la economía del hogar.

En la ceremonia de en-

Un total de 20 usuarias 2016 del Programa Mujer Trabajadora y Jefa de Hogar resultaron beneficiadas con el Fondo Concursable que otorga el Municipio para el desarrollo de emprendimientos o ideas de negocio a las beneficiadas.

trega de los recursos a las beneficiadas, estuvo presente el alcalde Boris Luksic, los concejales Aurora Medina, Richard Concha, Pablo Pacheco, Carlos Meneses y Claudio Núñez; la dideco Katherina Erazo; el equipo encargado del programa y las usuarias que re-

sultaron beneficiadas en esta oportunidad.

Una de las ganadoras del fondo, en representación de sus compañeras, Viviana Lazo, manifestó su agradecimiento por la oportunidad y lo bueno que ha resultado para ella formar parte del progra-



Alcalde Boris Luksic; la dideco Katherina Erazo junto a las usuarias que resultaron beneficiadas en esta oportunidad.

CAMBIEMOS San Felipe

ma en Catemu y además recibir un beneficio de estas características para poder emprender.

Variados y novedosos proyectos forman parte del listado de beneficiadas, que este año resultaron ganadores. Panadería, desayunos a domicilio, peluquería, venta de artícu-

los religiosos, confección de ropa, almacenes, manicure, entre otras innovadoras ideas de negocio llevarán a cabo las 20 mujeres beneficiadas.

“Hemos creado este Fondo Concursable para apoyar a las cateminas Jefas de Hogar que forman parte de este progra-

ma, brindando así una oportunidad de emprender y sustentar sus hogares, llevamos años otorgando este fondo y ha sido un éxito, esperamos que este grupo de emprendedoras tengan mucho éxito en sus proyectos”, señaló el alcalde Boris Luksic.





Centro Médico Odontológico

15 años de experiencia en implantología

 **Área Dental**

- Implantología y Rehabilitación Oral
- Ortodoncia (Frenillos)
- Cirugía Maxilofacial
- Limpieza y Blanqueamiento
- Operatoria
- Periodoncia
- Endodoncia
- Radiología

 **Área Médica**

- Kinesiología
- Oftalmología
- Nutrición
- Traumatología
- Medicina General
- Psicología
- Obstetricia

Contamos con pabellón de cirugía menor

San Felipe - Prat 585
(34) 2535469 - (34) 2506218

Los Andes - Esmeralda 246
(34) 2381128

Centro Médico Odontológico Se-Dent
www.sedent.cl

Estacionamiento exclusivo para pacientes en San Felipe, por calle Navarro (Entre Santo Domingo y Prat)

Tras operativo en la Villa Alto Aconcagua: Tres peligrosos delincuentes habituales fueron sacados de circulación por Carabineros

LOS ANDES.- En un operativo de control efectuado por Carabineros durante la madrugada del pasado miércoles, fueron detenidos tres peligrosos delincuentes habituales, uno de los cuales se daba a la fuga con una lavadora robada.

El subcomisario de los Servicios de la Tercera Comisaría, capitán Mauricio

Guzmán Juri, informó que conforme a los planes de fiscalización que desarrolla la policía uniformada en los diferentes barrios de la ciudad a fin de prevenir la ocurrencia de delitos, se realizó este control en ese populoso sector poblacional lográndose la captura de estos tres antisociales.

El primero en ser dete-

Dos tenían órdenes de detención pendiente y un tercero se daba a la fuga con una lavadora robada desde un domicilio.

nido fue Elías Israel Tiznado Alveal, de 19 años, quien presentaba dos órdenes de detención vigentes por el delito de robo.

A este se sumó la captura del Christopher Damián Boisleve Jara, también de

19 años, quien presentaba una orden de arresto por robo.

El tercer caso corresponde al E.A.A.P., de 30 años, quien fue sorprendido de manera *in fraganti*, cuando se daba a la fuga



El tercer caso corresponde a E.A.A.P., de 30 años, quien fue sorprendido *in fraganti*, cuando se daba a la fuga portando consigo una lavadora, antes había sustraído desde un domicilio de la Villa Primavera.

portando consigo una lavadora, que momentos antes había sustraído desde un domicilio de la Villa Primavera.

ron adelante diversas pericias que permitieron establecer que fue el autor material del robo.

Los tres antisociales quedaron a disposición del Tribunal de Garantía de Los Andes.

El capitán Guzmán, señaló que en el caso de este último delincuente se lleva-

REMATE

Segundo Juzgado de Letras de Iquique, Sotomayor S/N, Juicio Ejecutivo, Rol N° C-1342-2014, "Scotiabank Chile con Godoy Rosas", ha ordenado remate de la propiedad ubicada en Pasaje Tupac Amaru N° 2741, que corresponde al Lote 21 de Manzana 5 del Conjunto Habitacional denominado "Villa Puerta del Inca" de la Comuna de Iquique. El dominio se encuentra inscrito a fojas 1934 N° 2068 del Registro de Propiedad del año 2011 del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo para la subasta \$ 7.558.854. Precio pagadero contado dentro de tercero día. Todo postor, salvo ejecutante, acreditará garantía equivalente al 10% del mínimo fijado para la subasta, en vale vista del Banco del Estado de Chile a la orden del Tribunal. Subasta se efectuará el día 16 de agosto de 2016, a las 11:00 horas en secretaría del Tribunal. Mayores antecedentes en expediente.-

REMATE

Ante Primer Juzgado Letras San Felipe, Molina N° 2, el 25 Agosto 2016, a las 11 horas, se rematará inmueble, ubicado en Comuna de San Felipe, Pasaje Fernando Peña Peña N° 306, que corresponde a Lote 11, Manzana A, Conjunto Habitacional "Villa San Camilo III", Rol de Avalúo 873-44 comuna San Felipe. Título de dominio inscrito a nombre de doña Verónica Jeannette Valenzuela Cáceres a fs. 1174 N° 1266, Registro Propiedad año 2014, Conservador Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo para la subasta 727,0702 Unidades de Fomento, más \$ 380.100.- por concepto de costas.- Precio se pagará al contado al momento de la subasta o dentro del plazo de tres días de efectuada la misma.- Para tomar parte en la subasta interesados deberán rendir caución por un valor equivalente al 10% del mínimo fijado para las posturas, en vale vista a la orden del Tribunal, o certificado de depósito en la cuenta corriente del Tribunal. Bases y demás antecedentes en autos sobre Juicio hipotecario caratulados "BANCO DE CREDITO E INVERSIONES con VALENZUELA", Rol N° C-3088-2015 del Primer Juzgado de Letras de San Felipe.-

Pública Subasta. 1° Civil San Felipe. Se subastará en audiencia del día Jueves 18 de agosto de 2016 a las 11:00 horas los derechos, equivalentes al 50%, que a don Luis Osvaldo Rosas Guzmán le pertenecen sobre el inmueble calle Freire N° 335 de esta ciudad y comuna. Figura con el número de rol 168-14 de la comuna de San Felipe. Inscrito a fs. 2776 vta. N° 2820 del Registro de Propiedad del año 2015 del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo de subasta será suma de \$ 85.000.000.- El precio de la subasta se pagará al contado, al momento de suscribirse la escritura de compraventa. Interesados deberán acompañar Vale Vista bancario a nombre de la curadora del incapaz, doña María Cristina Rosas Guzmán, por la suma de \$ 8.500.000. Bases y antecedentes en causa Rol V-126-2016, caratulados "Rosas". Ricardo Araya Quiroga. Secretario Subrogante.

REMATE

Ante 1° Juzgado de Letras de San Felipe, Molina N° 2, el día 23 Agosto de 2016, a las 11 horas en Local del Tribunal, se subastará inmueble ubicado en Pasaje Felipe Bracamonte Osumo N° 1937, que corresponde al Lote 10 C Manzana 51 del Conjunto Habitacional "Villa el Carmen", Segunda Etapa, de la Comuna de San Felipe, inscrito nombre del ejecutado Fernando Carlos Badilla Cáceres, a fojas 1085 N° 1124 del Registro de Propiedad del año 2006 del Conservador de Bienes Raíces de San Felipe. Mínimo de subasta es la suma \$ 8.578.699.- Precio se pagará al contado, dentro de tercero día. Interesados deberán acompañar valemista bancario a la orden del Tribunal, o depósito en cuenta corriente del Tribunal, por el 10% del mínimo. Gastos cargo subastador. Así está ordenado en juicio ejecutivo caratulado "SCOTIABANK CHILE con FERNANDO CARLOS BADILLA CACERES E.I.R.L.", Rol N° 12-2013. Bases y antecedentes en expediente. Secretaria.

EXTRACTO: Por sentencia definitiva que se encuentra firme y ejecutoriada de fecha 13 de julio del año 2016, en causa sobre nombramiento de nuevo curador, causa Rol C-1651-2016, caratulada "Gallardo con Gallardo" del Juzgado de Letras de San Felipe, se ha declarado el nombramiento de nuevo curador de doña **Ema del Rosario Gallardo Leiva**, designando para estos efectos a doña **Rebeca Gallardo Leiva**. Secretaria, Juzgado de Letras de San Felipe.



PAUTA PROGRAMÁTICA VTV2 Y CANAL 14 VTR / 67 LUXOR EN LLAY LLAY Y CATEMU

JUEVES 4 DE AGOSTO

09:00 Novasur
12:00 Dibujos Animados
12:30 Cocinando Con José Andrés
13:00 Hora Clínica
14:00 VTV Noticias Edición Mediodía
14:40 Música en VTV 2
15:00 Novasur
17:00 Música en VTV 2
18:30 VTV Noticias Edición Tarde
19:30 Documentales
21:00 Portavoz Noticias
21:30 VTV Noticias Edición Central
22:20 VTV Tiempo
22:30 Por confirmar
00:00 VTV Noticias Edición Noche
00:30 Hora Clínica (REP)



REINARES
HOTEL & RESTAURANT

Tradición por más de 40 años



ZONA WI-FI

- * Alojamiento
- * Baño Privado
- * TV Cable
- * Salones climatizados
- * Manifestaciones
- * Carnes, Parrilladas
- * Almuerzos de Casa de lunes a domingo
- * Con estacionamientos exclusivos para clientes

Haga sus reservas al fono 25 10 359

Carlos Condell 75 - Fono 25 10 359 - www.hotelreinares.cl - San Felipe

Tribunal lo liberó tras declarar ilegal la detención: Antisocial es capturado en flagrancia destruyendo máquinas de juegos para robar dinero

Un oportuno llamado telefónico de un vecino efectuado a Carabineros, permitió la captura de un peligroso antisocial apodado 'El Conejo', quien fue reducido al interior de un local de juegos en la comuna de Llay Llay, destruyendo algunas de las máquinas de entretenimiento utilizando un martillo para sustraer el dinero que se encontraba en las gavetas internas. Al ser descubierto por la policía, el sujeto se opuso violentamente a la detención, agrediendo con la herramienta a un funcionario que resultó con lesiones leves, se indicó.

Personal policial indicó que se obtuvo información de un testigo que manifestó que en calle Río Cuarto de esa localidad se producía un

robo. Los efectivos policiales concurrieron hasta el lugar confirmando que un desconocido se encontraba al interior del local de juegos, utilizando el método del forado por la techumbre.

El antisocial habría destruido algunas de las máquinas de entretenimiento utilizando un martillo para sustraer el dinero que se encontraba en las gavetas internas. Al ser descubierto por la policía, el sujeto se opuso violentamente a la detención, agrediendo con la herramienta a un funcionario que resultó con lesiones leves, se indicó.

Sin embargo, según la versión policial, el imputado habría perdido dos pie-

Carabineros señaló que el imputado apodado 'El Conejo', se opuso a la detención agrediendo con un martillo a un funcionario. No obstante el acusado resultó con la pérdida de dos piezas dentales al momento de ser esposado.

zas dentales producto de la resistencia a la detención.

El fiscal de turno dispuso que el aprehendido fuese derivado hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para audiencia de control de detención.

No obstante, tras darse a conocer los antecedentes del procedimiento policial, el juez de garantía declaró ilegal la detención de Carabineros, luego que el detenido indicara por medio del

abogado defensor, haber sido agredido por los funcionarios, derivándose una denuncia ante la Fiscalía Militar para la investigación del caso.

El Tribunal otorgó la libertad del imputado de iniciales J.M.R.C. de 28 años de edad, ordenando sólo la cautelar de prohibición de acercamiento al local referido en el parte policial, fijando un plazo de investigación a la Fiscalía de 60 días,



El imputado apodado 'El Conejo' fue detenido por Carabineros al interior de un local de juegos electrónicos en calle Cuarto Río de la comuna de Llay Llay.

siendo formalizado por robo en lugar no habitado y maltrato de obra a Carabineros con resultado de lesiones leves.

Cabe señalar que 'El Co-

nejo' mantiene un nutrido prontuario por cuatro delitos de robo en lugar habitado, lesiones menos graves y receptación.

Pablo Salinas Saldías

En Población Nueva Algarrobal de San Felipe: Detienen al 'Leny' acusado de vender marihuana y pasta base cerca de un jardín infantil

Tras un allanamiento al interior de un inmueble ubicado en la población Nueva Algarrobal de San Felipe, efectivos de OS7 de Carabineros incautaron un total de 99 dosis de marihuana prensada, seis contenedores de pasta base de cocaína, una planta de cannabis sativa y dinero en efectivo,

atribuyendo el delito a un hombre de 44 años de edad que resultó detenido.

Las diligencias policiales se efectuaron la tarde de este martes, luego de las investigaciones desplegadas por los funcionarios policiales que daban cuenta la venta de drogas en un domicilio cercano al jardín infan-

Tras operativo de la sección de OS7 de Carabineros al interior de una vivienda se incautó pasta base, marihuana, y dinero en efectivo además de la detención del imputado de 44 años de edad.

til 'El Duendecito' ubicado en dicha población sanfeliense.

Carabineros de esta sec-

ción especializada de drogas, informaron al Ministerio Público sobre estas diligencias, oficiándose una orden judicial de entrada y registro a la vivienda, incautando pruebas para acusar al imputado tales como marihuana prensada, 62 gramos de cocaína base, una planta de cannabis sativa de 1,80 metro de altura y \$6.000 en dinero efectivo atribuible a la comercialización de los estupefacientes.

El imputado conocido como 'El Leny' de iniciales L.R.U.T. sin antecedentes policiales anteriores, fue derivado hasta el Juzgado de Garantía de San Felipe para ser requerido por este



El operativo de OS7 se ejecutó la tarde de este martes en la población Nueva Algarrobal de San Felipe, incautando marihuana, pasta base y dinero en efectivo.

delito que investigará la Fiscalía, quedando sujeto a mínimas cautelares duran-

te la causa de microtráfico de drogas.

Pablo Salinas Saldías



La Unión
FUNERARIA

Atención 24 Horas

QUINTA REGIÓN

SAN FELIPE: Lib. Bdo. O'Higgins 711 Fono 34 2 510434

LOS ANDES: Manuel Rodríguez 206 Fono 34 2 421696

PUTAENDO: Sarmiento 310 Fono 34 2 501080

CUARTA REGIÓN

LA SERENA: Los Carreras 873 Fono 51222 6028

COQUIMBO: Avenida Videla 302 Fono 5123 29547

REGIÓN METROPOLITANA

SANTIAGO: Av. Independencia 1600 Fono 2444 7599 - 2777 7967

MELIPILLA: Ortuzar 794 Fono 2832 4657

<http://www.funeraria-launion.cl>

TELÉFONOS DE EMERGENCIA		
CARABINEROS	133	342 509800
AMBULANCIA	131	
HOSPITAL SAN CAMILO		342 493200
SAMU		342 493201
VIOLENCIA INTRAFAMILIAR	149	

td trabajo deportivo

por Jorge Vega Osés

Dos quintetos de San Felipe quieren llegar a la final U13 de la Libcentro B

Al igual que el equipo inmediatamente superior, los U13 de San Felipe Basket, buscaran el paso a la serie final cuando en la ciudad de Quilpué sean parte de la cuadrangular semifinal de la liga, en el cual también dirán presente Los Leones, Sportiva Italiana y el Prat de San Felipe.

La serie semifinal A, comenzará a jugarse el sábado y se prolongará hasta el domingo.

En el estreno San Basket enfrentará a Sportiva Italiana, mientras que el Prat se medirá con Los Leones.

El equipo de San Felipe Basket tiene muchas posibilidades de superar con éxito la semifinal de la Libcentro.



Ahora solo son dos los líderes de la Liga Vecinal

Tal como en la previa ya lo habíamos adelantado, la cuarta fecha del torneo central de la Liga Vecinal dejó algunos heridos; tras la jornada del domingo, ahora son solo dos los equipos que siguen al mando del pelotón en la cancha Parrasía.

Pedro Aguirre Cerda y el ahora crecido Carlos Barrera son las escuadras que tras sus respectivos triunfos sobre Unión Esperanza y Andacollo, cumplieron con el objetivo de seguir liderando un torneo que parece no ser muy distinto a otros, en cuanto a lo que tiene que ver con la lucha por el título, porque una vez más, esa disputa estará centrada en dos oncenas.

Eso es lo que puede concluirse luego de ver el sólido andar de PAC y la categórica victoria de Carlos Barrera sobre Andacollo, un conjunto que poco pudo hacer ante la nueva vedette del torneo.



Luego de jugarse la cuarta fecha la cima del torneo quedó ocupada por dos equipos.

RESULTADOS FECHA 4º

Villa Argelia 0 – Villa Los Álamos 0; Barcelona 1 – Unión Esfuerzo 1; Los Amigos 2 – Hernán Pérez Quijanes 0; Carlos Barrera 3 – Andacollo 1; Aconcagua 3 – Santos 0; Pedro Aguirre Cerda 6 – Unión Esperanza 0; Tsunami 7 – Resto del Mundo 0.

Resultados Lidesafa:

Torneo Joven: Galácticos 2 – Manchester 5; Casanet 5 – Fanatikos 3; Prensa 0 – Tahai 1; Magisterio 4 – Transportes Hereme 0.

Torneo Senior: Grupo de Futbolistas 2 – Magisterio 3; Derby 2 – Los del Valle 2; Deportivo GL 2 – Estrella Verde 2; Fénix 2 – 20 de Octubre 2; Bancarios 2 – 3º de Línea 6.

Unión San Felipe sumó otro refuerzo

El joven y promisorio volante Christopher Díaz, se convirtió ayer en uno de los nuevos elementos de Unión San Felipe luego de arreglar su vínculo con la tienda sanfelipeña por los próximos dos años.

La llegada del jugador de 21 años recién cumplidos, viene a consolidar la línea media del Uní la que con su arribo, pasa a convertirse en una de las mejores de la Primera B, por lo que la apuesta de la tienda albirroja no es otra que luchar por el ascenso a la serie de oro del fútbol rentado nacional.

Una de las cualidades que sedujeron a Unión San Felipe para contar con los servicios de Díaz, fueron su velocidad y potencia. «Durante la temporada pasada colaboré con mis centros para que Curicó pudiera marcar varios goles», declaró a **El Trabajo Deportivo**.

Hacerse de los servi-



Christopher Díaz se convirtió ayer en nuevo jugador de Unión San Felipe.

cios de Christopher Díaz no fue nada sencillo, ya que este también tenía acercamientos concretos con Everton y Palestino, con los que estuvo a un paso de firmar, pero finalmente se decidió por jugar en el equipo aconcaguino. «Veo que hay un buen proyecto y opte por seguir en esta división para

llegar con San Felipe a la Primera A», agregó Díaz, quien ha defendido a Curicó y que en su etapa formativa fue seleccionado chileno U15, U17 y U20, además de ser parte del equipo Sparring de la selección chilena total en los tiempos de Jorge Sam- paoli.

Sambos Caporales ya calientan motores para fiestas del 18



Tamara Soto, integrante del grupo.

Quando hay que alegrar una actividad y llenar de folklore nuestras calles, de Rinconada de Los Andes viajan los 24 integrantes de Sambos Caporales, quienes desde hace tres años ya, fundaron su grupo y ahora alegran las festividades del valle con su música y contagiante bailes.

«En nuestro grupo pueden participar personas de

ambos sexos, desde los catorce hasta los 45 años, el Municipio de Rinconada nos financia, es gratis pertenecer a nuestra agrupación, todo lo pone la Municipalidad», explicó a **Diario El Trabajo** una de sus integrantes, la señorita **Tamara Soto**. Aquellos que quieren pertenecer a esta agrupación, pueden llamar al **965826182**.



GRANDES CAPORALES.- Así bailan estos jóvenes artistas aconagüinos cuando son invitados a conquistar escenarios.

Fama y vigencia de The Strikers sigue siendo reconocida

Siguen los éxitos para **The Strikers** de San Felipe, una agrupación musical que durante varias décadas, ha destacado en el campo artístico de nuestro valle. Esta banda musical está conformada por la voz y guitarra de **Pedro Iturrieta**; la batería de **Eduardo Plaza Álvarez** y también por el integrante fundador de la banda **José Plaza Álvarez**, quien también es la primera guitarra del grupo, además de don **Juan Luis Durán** y su bajo electrónico.



UNA GRAN BANDA.- Ellos son Pedro Iturrieta, Eduardo Plaza Álvarez, José Plaza Álvarez, y don Juan Luis Durán con su bajo electrónico.

Es por su amplia trayectoria y sobrado talento musical, que recientemente el Municipio premió a The Strikers en el mar-

co del 276 aniversario de la comuna, por lo que en **Diario El Trabajo** hoy le felicitamos públicamente.



SIEMPRE BELLAS.- Ellas son las bellas caporales, también profesionales en todo lo que hacen.

GRAN VENTA 2016
RED CHEVROLET

PORQUE 24 NI 48 HORAS SON SUFICIENTES, ESTAS OFERTAS DURAN TODO EL MES. TU MOMENTO ES HOY.

¡CELEBRA, TENEMOS LOS MEJORES PRECIOS DEL AÑO CON STOCK LIMITADO!

CHEVROLET SAIL CLASSIC
PRECIO A PARTIR DE
\$5.390.000⁽¹⁾
INCLUYE BONO DE HASTA:
\$1.200.000⁽²⁾

MÁS DE 50⁽³⁾
AUTOS A PRECIOS DE LIQUIDACIÓN

HASTA 20%⁽⁴⁾
DE DESCUENTO

E.KOVACS
Desde 1933

VEN A CHEVROLET KOVACS / **FIND NEW ROADS**

ABIERTO DE LUNES A SÁBADO: SAN FELIPE: Av. Bernardo O'Higgins 62 / **ABIERTO DE LUNES A DOMINGO:** LOS ANDES: Espacio Urbano, Local 126 y 128

600-8996600
www.chevroletkovacs.cl

CHEVROLET

Fotografías corresponden a SONIC ES LT HB SP 1.6 AT ML, CRUZE III NB 2.00 AT LS FULL ML y SAIL CLASSIC NB 1.4L LT. Precios válidos desde 01/08/16 hasta 31/08/16, ambos días incluidos. Precios no válidos para Zona Franca. Precios no incluye flete. (1) Precio corresponde a versión SAIL CLASSIC NB 1.4L, e incluye bono con todo medio de pago de \$500.000. Bono de financiamiento GM por \$550.000 y de General Motors Financiamiento Chile S.A. (GHSF) por \$150.000 pesos sólo por compras con crédito GHSF. Aplica sólo para versión SAIL CLASSIC NB 1.4L. Stock disponible de 32 unidades. (2) Condiciones del bono de financiamiento: Plazo del crédito desde 24 a 60 meses, monto a financiar menor y mayor a 200 UF, pie mínimo 20% y pie máximo de 50%. Aplica sólo plan de tasas normal. Se excluyen flotas. Promoción no acumulable con otras promociones u ofertas, salvo expresa mención en contrario. Rigor cargos y comisiones asociadas al crédito. Cuotas afectas al impuesto de timbres y estampillas. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GHSF, acorde con políticas crediticias vigentes. Promoción válida hasta cierre retail GM 31 de Agosto 2016. (3) Listado de unidades en liquidación en: <http://www.chevroletkovacs.cl/opportunidades>. (4) Descuento de 20% corresponde a SONIC ES LT HB SP 1.6 MT ML. Incluye bono de financiamiento General Motors Financiamiento Chile S.A. (GHSF) por un total de \$300.000 pesos, sólo por compras con crédito GHSF.

